

1 HP Smart Tank 500 series



RU **Начало работы**

UK **Початок роботи**

KK **Осы жерден бастаңыз**

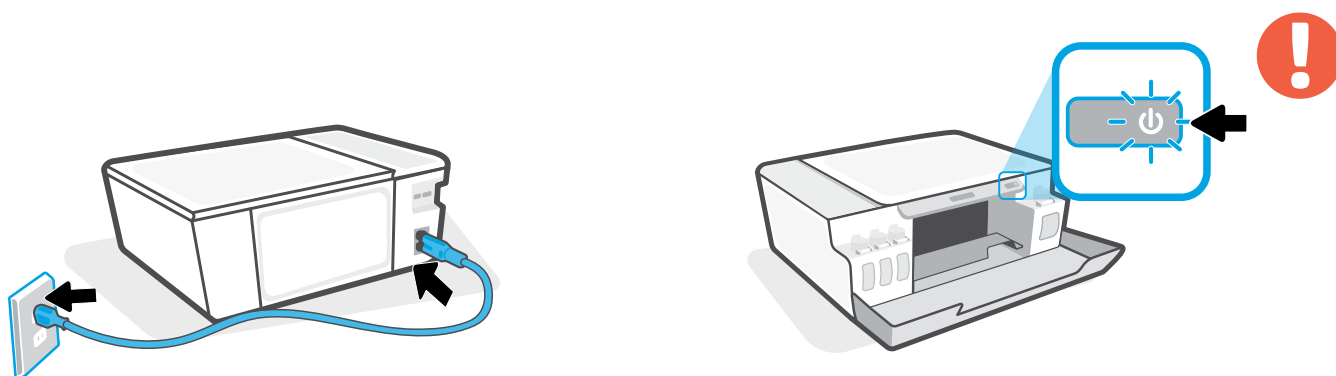
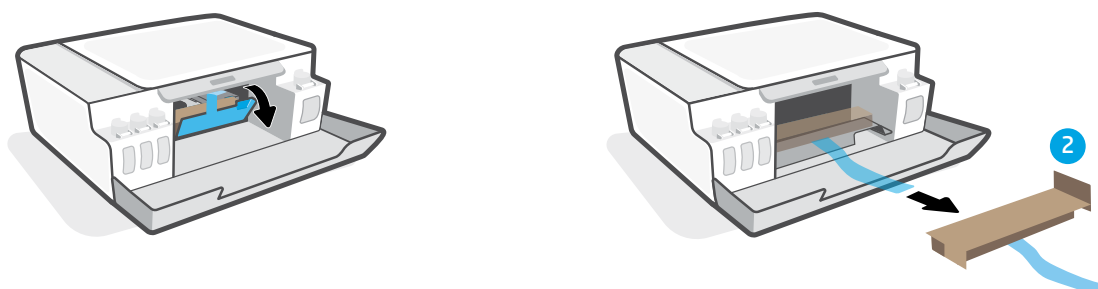
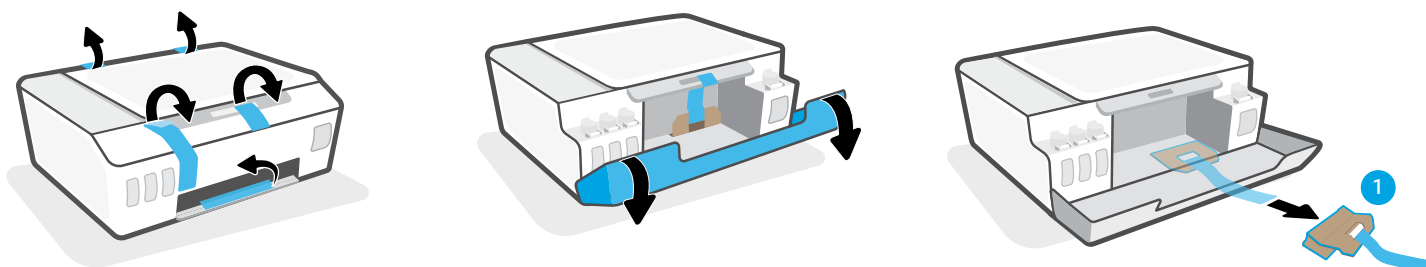
TR **Buradan Başlayın**

התחל כאן HE

www.hp.com/support/smarttanksetup



1



RU Включите принтер.

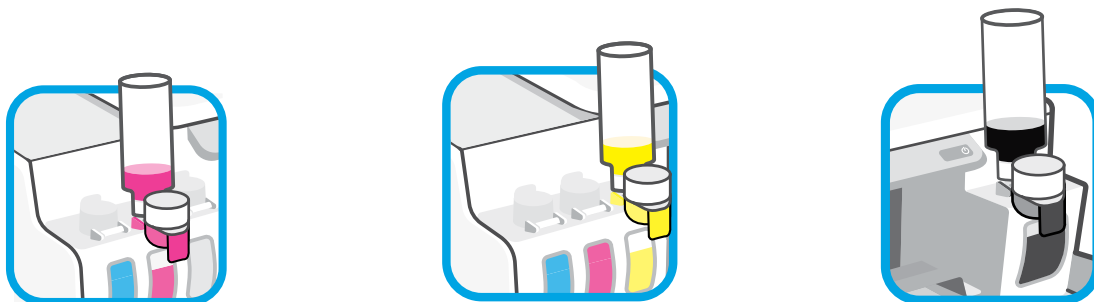
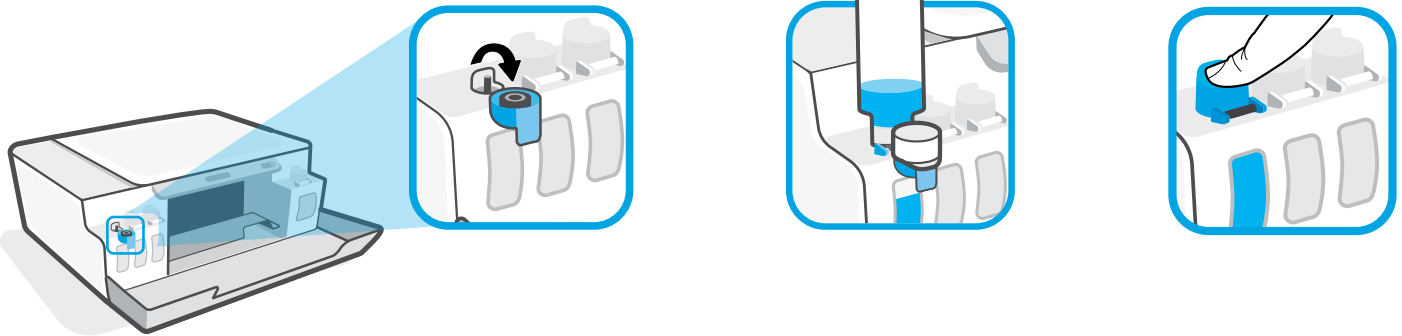
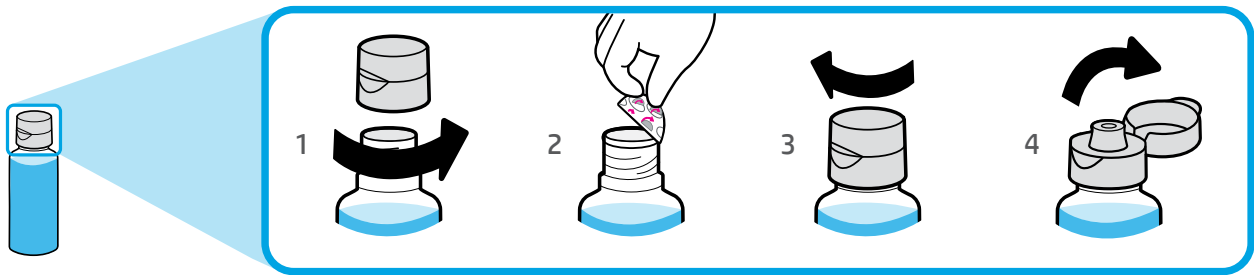
UK Увімкніть принтер.

KK Принтерді қосыңыз.

TR Yazıcıyı açın.

הפעל את המדפסת. **HE**

2



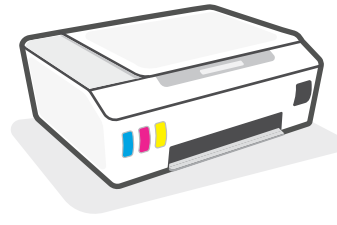
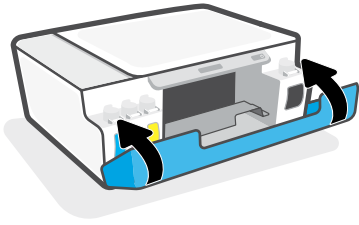
RU Заполните емкости для чернил.

UK Заповніть резервуари для чорнила.

KK Сия ыдыстарын толтырыңыз.

TR Mürekkep tanklarını doldurun.

מלא את מכלי הדיו. **HE**



RU Закройте дверцы.

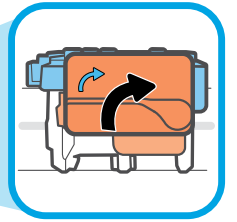
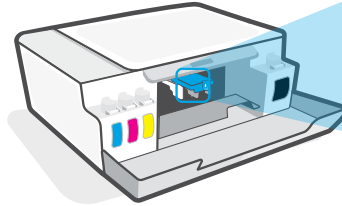
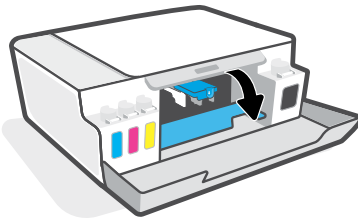
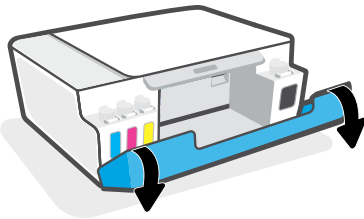
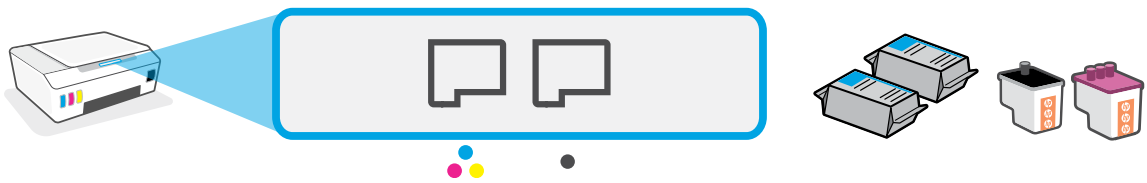
UK Закрийте дверцята.

KK Есіктерді жабыңыз.

TR Kapakları kapatın.

HE סגור את הדלתות.

3a



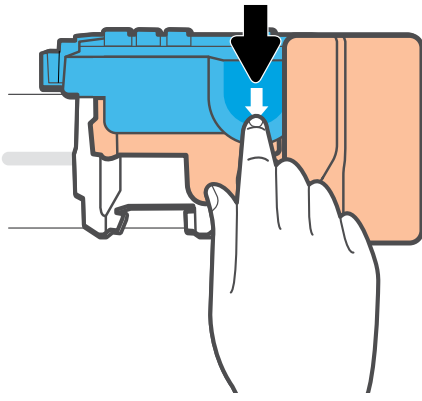
RU Откройте дверцы. Подождите, пока каретка переместится к центру устройства и остановится. Поверните оранжевую ручку.

UK Відкрийте дверцята. Зачекайте, доки каретка переміститься до центру принтера й зупиниться. Поверніть оранжеву ручку.

KK Есіктерді ашыңыз. Каретка құрылғының ортасына жылжып, тоқтағанын күтіңіз. Сарғылт тұтқаны бұрыңыз.

TR Kapakları açın. Taşıyıcının ortaya kadar gidip durmasını bekleyin. Turuncu tutamacı çevirin.

HE פתח את הדלתות. המתן עד שהגרור תבוע למרכז ועצור. סובב את הידית הכתומה.



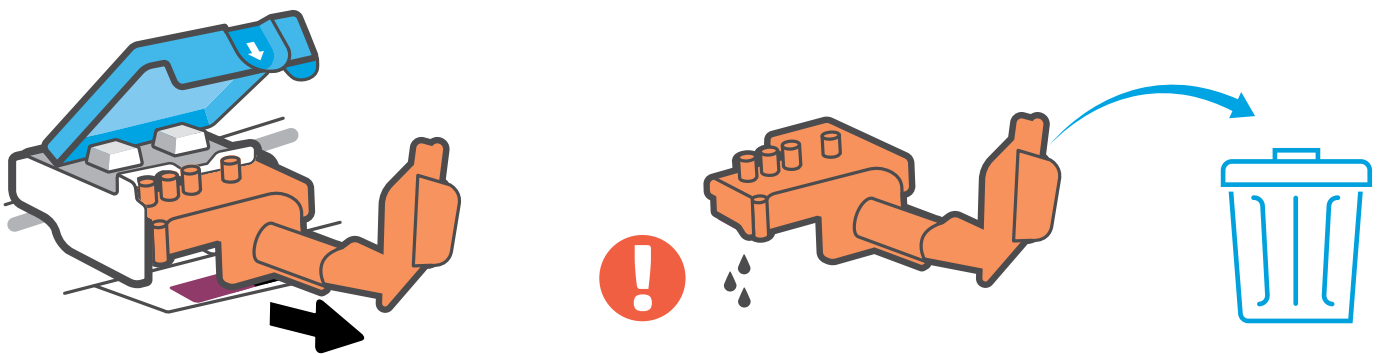
RU Откройте синий фиксатор, надавив на него.

UK Натисніть на блакитний фіксатор, щоб його відкрити.

KK Көк бекіткішті басып ашыңыз.

TR Mavi mandala bastırarak açın.

לחץ על התפס הכחול כלפי מטה כדי לפתוח. **HE**



RU Снимите и выбросьте оранжевую пластиковую деталь. Действуйте аккуратно, чтобы не оставить чернильных пятен.

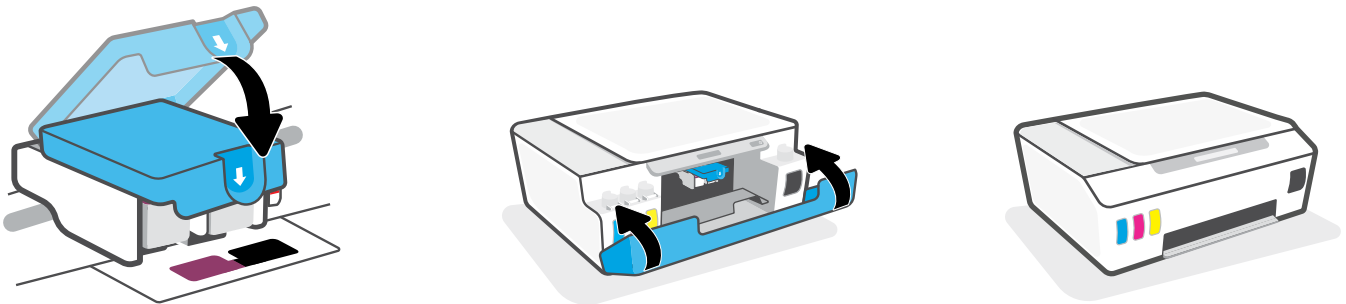
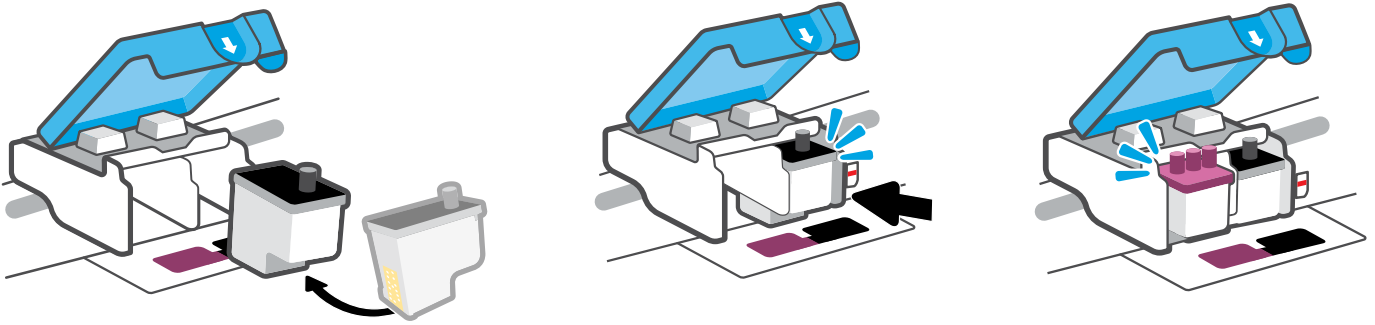
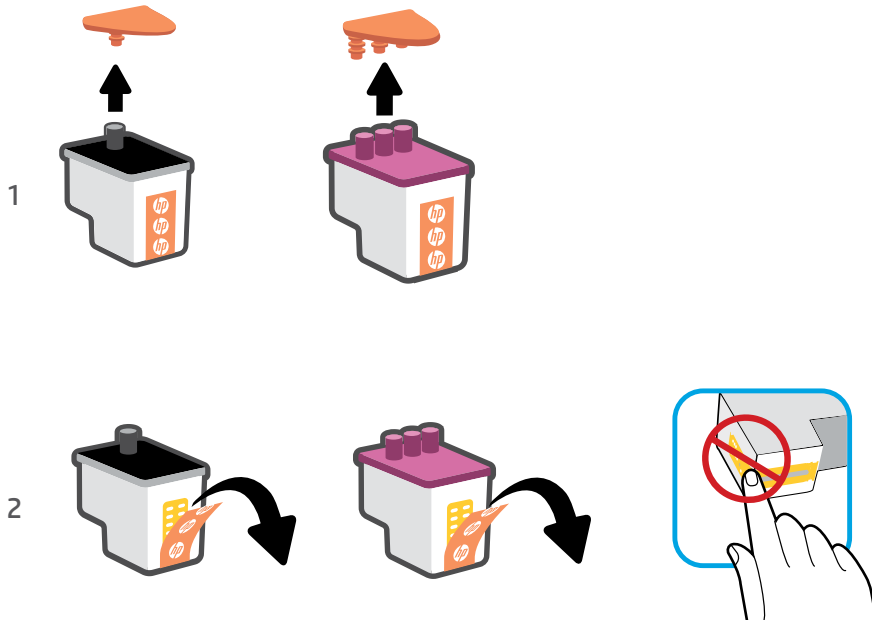
UK Зніміть і викиньте оранжеву пластикову деталь. Виконуйте ці дії обережно, щоб не пролити чорнила.

KK Сарғылт пластмасса бөлікті алып, қоқысқа тастаңыз. Сия дақтарын қалдырмай, абайлап әрекет етіңіз.

TR Turuncu plastik parçayı çıkarıp atın. Mürekkep lekeleri oluşmasını engellemek için bu parçayı dikkatlice tutun.

הסרו והשלכו את החלק הפלסטי הכתום. יש לאחוז בזריזות כדי להימנע מכתמי דיו. **HE**

3b



RU Установите печатающие головки. Закройте синий фиксатор и дверцы.

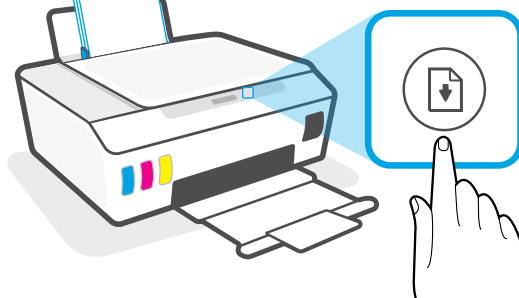
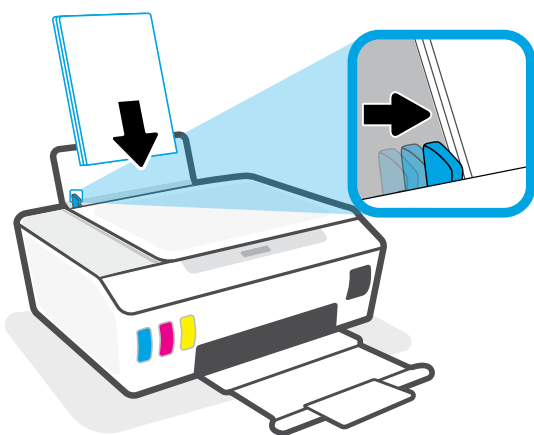
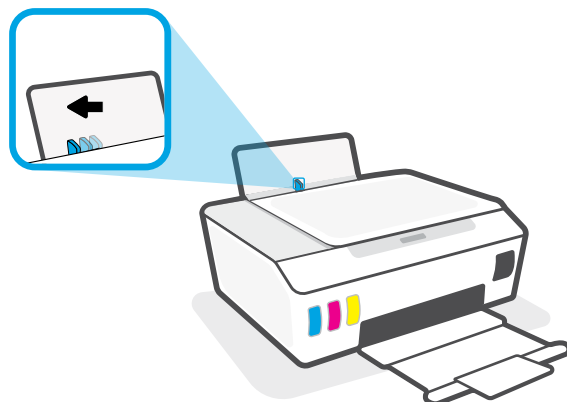
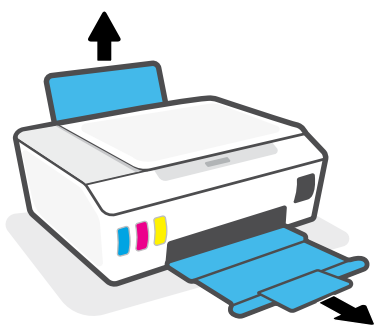
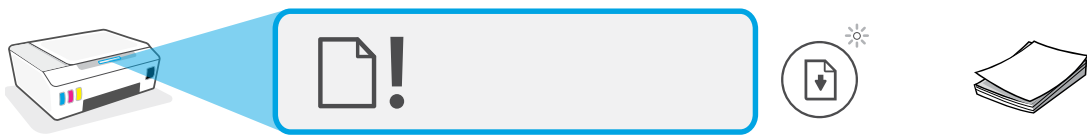
UK Установіть друкуючі головки. Закрийте синій фіксатор і дверцята.

KK Басып шығару механизмдерін орнатыңыз. Көк бекіткішті және есіктерді жабыңыз.

TR Baskı kafalarını takın. Mavi mandalı ve kapakları kapatın.

התקן את ראשי ההדפסה. סגור את התפס הכחול ואת הדלתות. **HE**

4




RU Загрузите бумагу и нажмите  (кнопку «Возобновить») для продолжения.

UK Завантажте папір і натисніть  кнопку продовження.

KK Жалғастыру үшін қағазды салып,  («Жалғастыру» түймесін) басыңыз.

TR Devam etmek için kağıt yükleyip  (Devam) düğmesine basın.

טען בייר ולחץ על  (לחצן 'חידוש פעולה') להמשך. **HE**


5




RU Отсканируйте распечатанную страницу проверки выравнивания, нажав  (кнопку «Цветное копирование»).

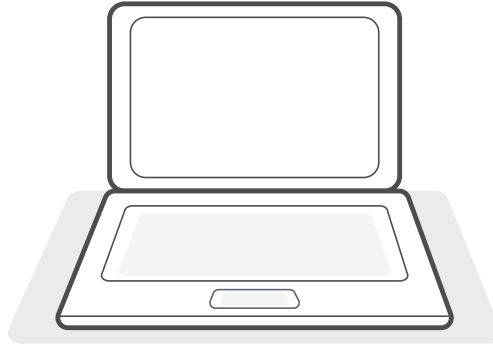
UK Натисніть кнопку кольорового друку , щоб відсканувати надруковану тестову сторінку.

KK  («Түрлі түсті көшірме» түймесін) басып, туралаудың тексерудің басып шығарылған бетін сканерлеңіз.

TR  (Renkli Kopya) düğmesine basın ve daha önce bastığınız hizalama sayfasını tarayın.

HE סרוק את דף היישור המודפס בלחיצה על  (לחצן העתקה בצבע).

6



123.hp.com

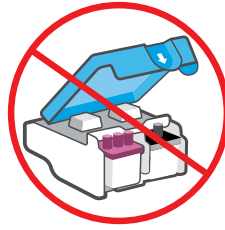
RU Чтобы завершить настройку, загрузите ПО HP на сайте **123.hp.com**.

UK Щоб завершити налаштування, установіть програмне забезпечення HP з веб-сторінки **123.hp.com**.

KK Реттеуді аяқтау үшін HP бағдарламалық құралын **123.hp.com** сайтынан жүктеп алыңыз.

TR Kurulumu tamamlamak için **123.hp.com** adresinden HP yazılımını edinin.

HE כדי להשלים את ההתקנה, השג את תוכנת HP בכתובת **123.hp.com**.



RU После настройки принтера не открывайте синий фиксатор, если нет указания сделать это.

UK Після налаштування відкривайте синій фіксатор, лише якщо отримаєте таку вказівку.

KK Принтерді реттегеннен кейін, нұсқау берілмесе, көк бекіткішті ашпаңыз.

TR Kurulumun ardından, aksi belirtilmediği sürece mavi mandalları açmayın.

HE לאחר ההגדרה, אל תפתח את התפס הכחול לפני שתקבל הנחייה לעשות זאת.



RU При перемещении принтера с заполненными емкостями для чернил за пределы дома или офиса следуйте рекомендациям в руководстве «Перемещение принтера», чтобы не допустить утечки чернил или повреждения принтера.

Примечание. При распаковке принтера после покупки сохраните упаковочные материалы для последующего использования.

UK Якщо принтер потрібно перенести, дотримуйтесь інструкції в спеціальному розділі, щоб запобігти розливанню чорнил і не пошкодити пристрій.

Примітка. Розпаковуючи принтер уперше, не викидайте пакувальні матеріали: можливо, вони знадобляться пізніше.

KK Сия ыдыстары толы принтерді үйден немесе кеңседен сыртқа шығарғанда, сияны төгіп немесе принтерді зақымдап алмау үшін «Принтерді жылжыту» нұсқаулығындағы нұсқауларды орындаңыз.

Ескертпе. Сатып алғаннан кейін принтерді қаптамасынан шығарғанда, қаптама материалдарын кейінгі пайдалануға сақтап қойыңыз.

TR Mürekkep tankları dolu halde yazıcıya ev veya ofis dışına taşıyorsanız mürekkep dökülmesini veya yazıcının hasar görmesini engellemek için "Yazıcıyı taşıma" kılavuzuna bakın.

Not: Yazıcıyı paketinden ilk kez çıkarırken, tekrar paketlemeniz gerektiğinde kullanmak üzere paketleme materyallerini saklayın.

HE אם אתה מעביר את המדפסת אל מחוץ לבית או למשרד כאשר מכלי הדיו מלאים, היעזר במדריך "העברת המדפסת" כדי למנוע דליפת דיו או בזק למדפסת.

הערה: בעת הוצאת המדפסת מהאריזה בפעם הראשונה, שמור את חומרי האריזה למקרה של אריזה מחדש.





4SR29-90018

RU **UK** **KK** **TR** **HE**

Printed in China
© Copyright 2019 HP Development Company, L.P.